

Escuela SMART Academy: octubre 2023



Familias de Escuela,

Ha sido un gran comienzo para el inicio del año escolar. Estamos muy contentos de darle la bienvenida a muchas familias nuevas a nuestra Familia Escuela. El otoño está en el aire y nos acercamos rápidamente al final del primer trimestre. Asegúrese de que su(s) hijo(s) hayan entregado su trabajo de clase porque los maestros completarán las calificaciones pronto. Se ha completado el diagnóstico Fall iReady. Esta información se compartirá con usted en las conferencias de padres y maestros. Manténgase conectado con la escuela a través de nuestra página de Facebook de la escuela y con el maestro de su hijo a través del class dojo. MUCHAS gracias a todos por ser pacientes y trabajar con todos nosotros para comenzar este año escolar. Apreciamos los esfuerzos que todos han hecho. Asegúrese de continuar comunicándose con el maestro de su hijo si necesita algo a través de Class Dojo o por teléfono. Estamos aquí para apoyarlo de la mejor manera que podamos. Recuerde que si tiene alguna pregunta, comuníquese con el maestro comunicándose con la escuela al 419-671-5550.

Sra. Natasha Allen
Principal

Sra. Marcela Velazquez
Subdirectora

Fechas importantes:

13 de octubre Retraso de 2 horas: sin desayuno; Las puertas se abren a las 9:55 a.m.; Los autobuses llegarán 2 horas después de la hora de recogida programada.	26 de octubre: NO HAY CLASES - Conferencias de 8 a. m. a 5:30 p. m.
19 de octubre: retoma de fotografías de otoño a las 8:30 a. m.	27 de octubre- NO HAY CLASES
25 de octubre- Conferencias 2:45-6:45 p.m.	30 de octubre: Tronco o golosina

Noticias de la Oficina

- El horario de oficina es de 7:30 a 3:00
- Las puertas no se abrirán hasta las 7:30 am.
- Si va a recoger a su estudiante, llame a la oficina antes del mediodía: 419-671-5550.
- Si va a recoger a un estudiante al final del día, diríjase a la puerta lateral en Field Ave. No se baje de su carro, solo de el nombre de su estudiante y espere a que salga.
 - Por favor no recoja a los estudiantes en la oficina después de la 1:30 pm.
 - Si su estudiante está enfermo, llame a la oficina a primera hora de la mañana.
- Si necesita hablar con un maestro, envíele un mensaje en Class Dojo. No podemos interrumpirlos durante sus horas de enseñanza. Le agradecemos su cooperación.
- Entendemos que a veces no puede llegar a la escuela a tiempo para recoger a su estudiante. Si no recoge a su hijo antes de las 2:55 p.m., se deberá llamar a seguridad para que ellos lo recojan.

Servicios de T.A.C.K.L.E.

T.A.C.K.L.E. Programa de Servicios en Escuelas

El objetivo del programa T.A.C.K.L.E es desarrollar relaciones de colaboración con las escuelas y conexiones con recursos disponibles en la comunidad para abordar la salud mental y el éxito escolar de niños y adolescentes. Este programa promueve el desarrollo y la ejecución de programas para realzar el bienestar y reducir cualquier barrera al aprendizaje relacionada con la salud mental. Nuestros servicios incluyen:



- **Asesoramiento/terapia** - un enfoque alternativo que se centra en los puntos fuertes del alumno tratando directamente sus problemas escolares. Nuestro equipo incluye gerentes de caso especializados en salud mental, trabajadores sociales y terapeutas.
- **Intervención temprana** - acciones sin demora en el momento que se identifique una conducta que pudiera hacer que un alumno dejara los estudios, suspendiera las asignaturas o fuera expulsado de manera temporal.
- **Intervenciones en tiempo real** - cuando se produce una situación de emergencia en la escuela, el terapeuta del alumno y el trabajador social se encuentran allí mismo para resolver los problemas inmediatamente.
- **Consultoría especializada** - Consultas con los padres, maestros, personal de la escuela, equipo directivo de la misma y padres que necesiten consejo o ayuda con el comportamiento del alumno.
- **Conexión con recursos** - Conecta a los alumnos con servicios clínicos, actividades extracurriculares, y servicios disponibles en la comunidad para influir de manera positiva en el bienestar de los alumnos y promover la adaptación personal y el crecimiento.
- **Evaluaciones de salud mental y toxicomanía** - realizadas en la escuela o en la comunidad en el plazo de 24 horas y por un terapeuta autorizado.

T.A.C.K.L.E. (continuación)

- **Tratamiento de apoyo psiquiátrico en la comunidad (CPST)/ Servicios de atención individualizada.**
- **Terapia conductual cognitiva centrada en experiencias traumáticas** - personal especializado aconseja a alumnos que sufran de algún tipo de trauma.
- **Terapia de interacción padres-clientes** - personal especializado asiste a padres e hijos con problemas familiares.
- **Programa empírico contra el acoso escolar** - personal especializado en problemas relacionados con el acoso escolar.
- **Desensibilización y Reprocesamiento del movimiento ocular (EMDR).**

¿Cómo puede el programa T.A.C.K.L.E asistir a los alumnos?

- Colaboramos con los maestros para asistir con el comportamiento.
- Coordinamos nuestra labor con los maestros para así animar a los alumnos y que tengan éxito en la vida.
- Servimos de puente entre la escuela y la familia asegurándonos que la información llegue donde tiene que llegar.
- Ofrecemos intervenciones en tiempo real y nos enfocamos en las 4 Erres: Reforzar, Redirigir, Reajustar y Regresar al aula.
- Asiste a los alumnos para impedir que los problemas afecten al desarrollo emocional, académico y físico.
- Ofrece alivio más temprano para los síntomas.
- Puede prevenir problemas a largo plazo.
- Mejora el rendimiento académico y las relaciones personales con la familia y amigos.

Servicios para Pacientes Externos

- Evaluaciones de salud mental y toxicomanías
- Tratamiento individual para toxicomanías
- Tratamiento de apoyo psiquiátrico en la comunidad (CPST)/ Servicios de atención individualizada
- Terapia individual de salud mental
- Estabilización familiar
- Asesoramiento legal
- **Conexión a recursos** - conecta al público con recursos comunitarios y opciones para promover el bienestar.
- **Terapia conductual cognitiva para sucesos traumáticos** - personal especialmente cualificado asesora a alumnos que hayan sufrido sucesos traumáticos.
- **Interacción entre padres y clientes** - personal especialmente cualificado para asistir a padres e hijos con problemas familiares
- **Programa con base empírica contra el acoso escolar** - personal especialmente cualificado para tratar el acoso escolar.
- Tratamiento de grupo
- Servicios intensivos para pacientes externos
- Desensibilización y Reprocesamiento del movimiento ocular (EMDR)

Escuela SMART Academy Alebrijes Fútbol 2023

Week 1: 9/16/23				Location	Time
Kinder	Escuela	v	BYE Week	-	-
1st/2nd grade	Beverly	v	Escuela	Hawkins Field 2	9:00 AM
3rd/4th Blue	Beverly	v	Escuela Blue	Hawkins Field 1	10:30 AM
3rd/4th Orange	Wildwood	v	Escuela Orange	Hawkins Field 1	12:00 PM
5th/6th/7th Orange	Escuela Orange	v	Grove Patterson Blue	First Tee	10:30 AM
5th/6th/7th Blue	Wildwood	v	Escuela Blue	First Tee	12:00 PM
Week 2: 9/23/23				Location	Time
Kinder	Escuela	v	Wildwood	Hawkins Field 3	9:00 AM
1st/2nd grade	Escuela	v	Grove Patterson Blue	Hawkins Field 3	12:00 PM
3rd/4th Blue	Escuela Blue	v	Wildwood	Hawkins Field 1	10:30 AM
3rd/4th Orange	Escuela Orange	v	Elmhurst	Hawkins Field 1	12:00 PM
5th/6th/7th	Escuela Orange	v	Escuela Blue	First Tee	10:30 AM
Week 3: 9/30/23				Location	Time
Kinder	Grove Patterson 1	v	Escuela	Hawkins Field 2	9:00 AM
1st/2nd grade	Old Orchard	v	Escuela	Hawkins Field 3	10:00 AM
3rd/4th Blue	Elmhurst	v	Escuela Blue	Hawkins Field 1	10:30 AM
3rd/4th Orange	Grove Patterson 1	v	Escuela Orange	Hawkins Field 1	12:00 PM
5th/6th/7th Orange	Beverly	v	Escuela Orange	First Tee	12:00 PM
5th/6th/7th Blue	Escuela Blue	v	Grove Patterson Red	First Tee	9:00 AM
Week 4: 10/7/23				Location	Time
Kinder	Beverly	v	Escuela	Hawkins Field 3	9:00 AM
1st/2nd grade	Escuela	v	Elmhurst Black	Hawkins Field 3	12:00 PM
3rd/4th Blue	Escuela Blue	v	Grove Patterson	Hawkins Field 1	9:00 AM
3rd/4th Orange	Escuela Orange	v	Beverly	Hawkins Field 1	12:00 PM
5th/6th/7th Orange	Escuela Orange	v	Grove Patterson Red	First Tee	9:00 AM
5th/6th/7th Blue	Grove Patterson Blue	v	Escuela Blue	First Tee	12:00 PM
Week 5: 10/14/23				Location	Time
Kinder	Escuela	v	Wildwood	Hawkins Field 2	9:00 AM
1st/2nd grade	Byrnedale	v	Escuela	Hawkins Field 3	11:00 AM
3rd/4th	Escuela Orange	v	Escuela Blue	Hawkins Field 1	9:00 AM
5th/6th/7th Orange	Wildwood	v	Escuela Orange	First Tee	12:00 PM
5th/6th/7th Blue	Escuela Blue	v	Beverly	First Tee	10:30 AM
Week 6: 10/21/23				Location	Time
Kinder	Grove Patterson	v	Escuela	Hawkins Field 2	9:00 AM
1st/2nd grade	Escuela	v	Grove Patterson Red	Hawkins Field 3	10:00 AM
3rd/4th Blue	Escuela Blue	v	Beverly	Hawkins Field 1	12:00 PM
3rd/4th Orange	Wildwood	v	Escuela Orange	Hawkins Field 1	9:00 AM
5th/6th/7th Orange	Escuela Orange	v	Grove Patterson Blue	First Tee	12:00 PM
5th/6th/7th Blue	Wildwood	v	Escuela Blue	First Tee	10:30 AM
K-4th Grade		5th/6th/7th Grade			
Hawkins Field		First Tee			
5559 W. Bancroft St		4700 Hill Ave			
Toledo, OH 43615		Toledo, OH 43615			

Day of the Dead Altar Display at
the Sofia Quintero Art and Cultural Center

Dear Escuela SMART Families,

We are working together to create a Day of the Dead altar display at the Sofia Quintero Art and Cultural Center, located at 1222 Broadway, Toledo, OH 43609. I would like to invite you to share a photo of a loved one who has passed away in celebration of their life as part of our display.

If you would like to participate, please send a picture (copies are preferable) with the student's name and grade written clearly on the back or email it to sserda@tps.org. If you would like to have the picture displayed in a frame, this is welcome, but absolutely optional.

The deadline for submission is Tuesday, October 17th.

Kindly,

Ms. Stephanie

Dia de los Muertos Alterar a Sofia Quintero Centro Artistico y Cultura

Queridas familias de Escuela SMART,

Estamos trabajando juntos para crear un altar para el Día de los Muertos en el Sofia Quintero Centro Artístico y Cultura situado en 1222 Broadway, Toledo, OH 43609. Me gustaría invitarlos a compartir una foto de un querido que haya fallecido en celebración de su vida como parte de nuestra exhibición.

Si desea participar, por favor envía una foto (copias son preferibles) con el nombre y el grado del alumno escritos claramente en la parte de arriba o envíelo por correo electrónico a sserda@tps.org. Si desea que la imagen se muestre en un marco, esto es aceptable, pero absolutamente opcional.

La fecha límite para traer las fotos es martes 17 de octubre.

Atentamente,

Señorita Stephanie



Menú del desayuno en octubre

October 2023

Elementary Child Nutrition & Food Service Department

Elementary Breakfast Menus

LUNES

MARTES

MIÉRCOLES

JUEVES

VIERNES

2

- Cereal (variedad variada)
- Copa de Frutas de Berry Mixtas
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

3

- Cinna Mini
- Puré
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

4

- Bocados de panqueques de salchicha de pavo
- Copa de Frutas de Fresa
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

5

- Agujeros de rosquillas
- Puré
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

6

- Waffle de arce
- Copa de Frutas de Berry Mixtas
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

9

- Emoji Grahams
- Yogur
- Puré
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

10

- Desayuno Scramble
- Puré
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

11

- Cereal (variedad variada)
- Copa de Frutas de Fresa
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

12

- Hachón relleno
- Puré
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

13

- Sándwich de desayuno incrustable
- Copa de Frutas de Berry Mixtas
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

16

- Bagel Grano Entero con
- Copa de Frutas de Berry Mixtas
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

17

- Waffle de arándanos
- Puré
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

18

- Barra de canela suave
- Puré
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

19

- Tostadas francesas caseras
- Copa de Frutas de Berry Mixtas
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

20

- Donut
- Queso de Cuerda De Mozzarella
- Puré
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

23

- Cereal (variedad variada)
- Puré
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

24

- Muffin de arándanos
- Yogur
- Puré
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

25

- Agujeros de rosquillas
- Puré
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

26

DÍA DE LA CONFERENCIA SIN ESCUELA PARA ESTUDIANTES DE PRIMARIA

27

DÍA DE LA CONFERENCIA SIN ESCUELA PARA PRIMARIA ESTUDIANTES

30

- Cinna Mini
- Copa de Frutas de Berry Mixtas
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

31

- Desayuno Pizza Bagel
- Copa de Frutas de Berry Mixtas
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1%

Menú del almuerzo en octubre

October 2023

Elementary Child Nutrition & Food Service Department
Elementary Lunch Menus

LUNES

MARTES

MIÉRCOLES

JUEVES

VIERNES

2

- Cheesy Pull Aparts
- Salsa Marinara
- Floretes de brócoli al vapor
- Puré
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

3

- Jamón de pavo y queso en un bollo hawaiano
- Mini zanahorias con aderezo ranchero
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

4

- Palitos de pollo y waffle de palomitas de maíz
- Maíz con mantequilla
- manzana
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

5

- Taco de Ternera Carne con Queso
- Chips Doritos Chili dulce reducido en grasa
- Frijoles Refritos
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

6

- Perrito caliente de carne en bollo de grano entero
- Tater Tots
- Taza de fruta de melocotón congelada
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

9

- Sandwich de Queso Tostado
- Pan blanco integral
- Guisantes con mantequilla
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

10

- Pizza de Queso Pepperoni Pizza
- Ensalada mezclada con lechuga romana
- Plátano
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

11

- Tacos de pollo desmenuzado
- Tortillas de Harina
- Frijoles Negros Fiesta
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

12

- Sándwich de pollo en un bollo
- Mini zanahorias con aderezo ranchero
- Puré
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

13

- Mini perros de maíz de Turquía
- Frijoles al horno
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

16

- Macarrones al horno y queso
- Frijoles verdes cocidos
- Puré
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

17

- Panqueques y salchicha de pavo
- Sonrisas de Patata
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

18

- Mini hamburguesas con queso Sliders
- Mini zanahorias con aderezo ranchero
- Manzanas rebanadas
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

19

- Carne desmenuzada con puré de papas y salsa
- Vegetales Mixtos
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

20

- Pepperoni y Queso Calzone
- Ensalada mezclada con lechuga romana
- Copa de Frutas de Berry Mixtas
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

23

- Hamburguesa vegetariana en un bollo
- papas fritas
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

24

- Espaguetis al horno con salsa de carne
- Pan blanco integral
- Floretes de brócoli al vapor
- Puré
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

25

- Albóndigas Sub con marinara
- Zanahorias cortadas en cubitos
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

26

DÍA DE LA CONFERENCIA SOLO ESCUELAS PRIMARIAS

27

DÍA DE LA CONFERENCIA SOLO ESCUELAS PRIMARIAS

30

- Burrito de queso y frijol
- Maíz con mantequilla
- Jugo de Naranja
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa

31

- Nuggets de Pollo Empanados
- Pan blanco integral
- Rondas de Papa
- Copa Slushie
- Leche Blanca 1 % Sin grasa de leche de Leche de fresa sin grasa